

# INHALT

Einleitung . . . . .	11
1. KAPITEL: SIANG LU / Beamter in Lu . . . . .	17
Stadthauptmann in Dschung Du • Aufseher der öffentlichen Arbeiten • Die Fürstenzusammenkunft in Gia Gu • Schleifung der Stadtmauern der drei Adelsgeschlechter • Handel und Wandel	
2. KAPITEL: SCHÏ DSCHU / Die erste Hinrichtung. . . . .	23
Kungs Freude über seinen Erfolg • Die Hinrichtung des Schau- dscheng Mau • Vater und Sohn vor Gericht	
3. KAPITEL: WANG YEN GIË / Ausführungen über die Königsworte . . .	26
4. KAPITEL: DA HUNG GIË / Ausführungen über die feierliche Ehe . . .	27
5. KAPITEL: JU HING GIË / Ausführungen über den Wandel der Schriftgelehrten. . . . .	27
6. KAPITEL: WEN LI / Die Fragen nach der Sitte . . . . .	27
7. KAPITEL: WU I GIË / Ausführungen über die fünf Stufen der Menschen. . . . .	29
Wie ein Fürst das Leben kennenlernt • Wahl der Leute • Wie Kriege überflüssig werden • Das Brettspiel und der Edle • Jeder ist seines Glückes Schmied • Wie man alt wird	
8. KAPITEL: DSCHÏ SÏ / Gedankenschau . . . . .	35
Gedankenschau • Das geringe Geschenk • Der geschenkte Fisch • Der edle Sträfling • Hilfe der Umstände • Über König Wen • Wie man sich in einem Lande umsieht • Mißverständene Menschlichkeit • Guan Dschung • Der einsame Mensch • Der Wert der Bildung • Die Pietät des Dsï Lu • Der unverhoffte Freund • Der Alte am Wasserfall • Der nicht entlehnte Regenschirm • Das glückliche Vorzeichen • Über das Leben nach dem Tode • Von Pferden und Menschen • Auslösung von Gefangenen • Regierung einer aufsässigen Bevölkerung	
9. KAPITEL: SAN SCHU / Dreifache Wechselseitigkeit . . . . .	49
Dreifache Wechselseitigkeit und drei Warnungen • Der Weg des Wirkens • Der Wunderbecher • Das Wasser • Die eingeleigten Fensterläden • Drei Dinge, die zu meiden sind • Drei Ansichten über Weisheit und Liebe • Gegen blinden Gehorsam • Die Gefahren eines großartigen Auftretens • Der Edelstein	
10. KAPITEL: HAU SCHENG / Liebe des Lebens . . . . .	55
Die Krone Schuns • Sieg des Edelmutts über die Ländergier • Das Orakel • Der Sorbenbaum • Der stärkste Schutz • Der verlorene Bogen • Die Art, wie Kung Dsï Recht sprach •	

Beurteilung • Übles Zeichen • Beschämung zweier streitender Staaten • Takt im Verkehr • Kleidung und Sittlichkeit • Die rechte Art der Ehrerbietung • Die Herrschaft des Geistes und die Sinnlichkeit • Die dreifache Sorge und die fünffache Scham des Edlen • Der Jüngling aus Lu • Ordnung, nicht Schärfe • Menschlichkeit und ihr Erfolg

11. KAPITEL: GUAN DSCHOU / Die Reise nach der Dschouhauptstadt . . . 65  
Kurze Beschreibung der Reise • Das Lichtschloß • Das Standbild mit dem verschlossenen Munde • Bei Lau Dsi
12. KAPITEL: DI DSİ HING / Der Wandel der Jünger. . . . . 70
13. KAPITEL: HIËN GÜN / Der beste Fürst . . . . . 71  
Der beste Fürst • Die besten Räte • Vergessen • Wahrung des Lebens • Die Not des Gerechten in übler Zeit • Staatsregierung: Ehre die Weisen • Demut und Weisheit • Gründe des Erfolgs • Wie man das Volk wohlhabend und langlebig macht • Selbstbeherrschung als Grundlage der Staatsbeherrschung • Wie man sein Reich glücklich machen kann
14. KAPITEL: BIËN DSCHENG / Diskurse über die Regierung . . . . . 79  
Verschiedene Ratschläge an verschiedene Fürsten • Fürstenzensur • Glück im Unglück • Indirekte Beeinflussung • Freunde des Meisters • Der Regenvogel • Regierungsgeheimnisse • Diebstahl geistigen Eigentums • Kennzeichen einer guten Verwaltung
15. KAPITEL: LIU BEN / Die sechs Grundlagen . . . . . 87  
Die Grundlagen des Lebens • Vom Nutzen des Widerspruchs • Unverdiente Besoldung • Der Tempelbrand • Verschiedenes Verhalten nach der Trauerzeit • Wert der Gesinnung • Der Vogelfänger • Beim Studium des Buchs der Wandlungen • Tradition und Gesinnung • Zu weit getriebene Kindlichkeit • Die Hilfe guter Räte • Gute Eigenschaften • Wirkungen des Umgangs • Der Rat des Yen Ping Dschung • Maßhalten • Toren und Weise • Wie man dem Fürsten dient
16. KAPITEL: BIËN WU / Naturkundliches . . . . . 98
17. KAPITEL: AI GUNG WEN DSCHENG / Die Fragen des Fürsten Ai über die Regierung. . . . . 98
18. KAPITEL: YEN HUI . . . . . 99  
Trennungsschmerz • Der vollendete Mensch • Der Edle • Richtlinien der Güte • Der Gemeine • Mahnung an Dsi Lu • Unterschied zwischen dem Edlen und Gemeinen • Über Freundschaft • Wider das Verunglimpfen • Wider das Richten

19. KAPITEL: DSĪ LU TSCHU DIËN . . . . .	105
Dsĭ Lus erste Begegnung mit dem Meister • Dsĭ Lus Abschied • Rechtfertigung der Amtsführung des Meisters • Verschiedene Wirkungen derselben Verhältnisse • Ehrfurcht vor dem täglichen Brot • Verschiedene Gesinnung bei gleicher Handlung • Der Schein trügt • Der Edle und der Gemeine • Persönlicher Wandel	
20. KAPITEL: DSAI O / In Bedrängnis . . . . .	111
Im Sturm nicht zagen • Dseng Dsĭs stolze Armut	
21. KAPITEL: JU GUAN / Eintritt in die amtliche Laufbahn . . . . .	112
22. KAPITEL: KUN SCHĪ / Erzwungener Eid . . . . .	113
Über Kindesehrfurcht • Die Kunst des Untenseins	
23. KAPITEL: WU DI DE / Über die Kraft der fünf Herrscher . . . . .	115
24. KAPITEL: WU DI / Die fünf Herrscher . . . . .	115
25. KAPITEL: DSCHĪ PE / Zügelhaltung . . . . .	115
26. KAPITEL: BEN MING GIË / Erklärung der ursprünglichen Bestimmung . . . . .	115
27. KAPITEL: LUN LI / Über die Sitte . . . . .	117
Über die Sitte • Über Lieder, Musik und die Sitte	
28. KAPITEL: GUNG SCHE / Über Gautrinken und Schützenfeste . . . . .	123
Das Schützenfest • Gautrinken • Fasching	
29. KAPITEL: GIAU WEN / Fragen über das Angeropfer . . . . .	127
30. KAPITEL: WU HING GIË / Ausführungen über die fünf Strafen . . . . .	131
Gesetz und Sitte	
31. KAPITEL: HING DSCHENG / Strafen und Regieren . . . . .	135
32. KAPITEL: LI YÜN / Die Entwicklung der Sitte. . . . .	138
33. KAPITEL: GUAN SUNG / Die Männerweihe . . . . .	139
34. KAPITEL: MIAU DSCHĪ / Einrichtung der Ahnentempel . . . . .	142
35. KAPITEL: BIËN YÜO GIË / Über Musik . . . . .	143
Dsĭ Lus Zitherspiel	
36. KAPITEL: WEN YÜ / Über den Nephrit . . . . .	145
Der Wert des Nephrits • Wie man die Regierung eines Landes kennenlernt • Die Lehren der Heiligen	
37. KAPITEL: KÜ DSİË GIË / Beugung der Grundsätze. . . . .	149
Der Edle in Glück und Unglück • Die Rettung von Lu • Der alte Bekannte	
38. KAPITEL: TSI SCHĪ ÖRL DI DSĪ GIË / Die 72 Jünger . . . . .	155
39. KAPITEL: BEN SING GIË / Der Stammbaum des Meisters. . . . .	163
40. KAPITEL: DSCHUNG GI GIË / Das Ende des Meisters. . . . .	166

41. KAPITEL: DSCHEUNG LUN GIË / Richtigstellung der Reden . . . . . 167
- Der Förster • Wo Kungs Jünger das Kämpfen gelernt haben • Hinterlassene Anordnungen des Mong Hi Dsi • Ungehörige Freudenzeichen • Fiat justitia • Diplomatische Geschicklichkeit • Diplomatische Mahnung eines Fürsten • Unparteilichkeit • Der unparteiische Bruder • Das Ventil der öffentlichen Meinung • Dsi Tschans Eintreten für sein Land • Das Vermächtnis Dsi Tschans an seinen Nachfolger • Grausamkeit der Regierung • Gerechte Verteilung • Eherne Gesetze • Freiheit von Aberglauben • Des Meisters Rückkehr nach Lu • Fürstenmord • Hoftrauer • Gefährliche Ehrung • Die Arbeit der Frau • Unklugheit • Habsucht • Dsi Tschans Güte • Ehre vor dem Alter • Unheilvolle Einflüsse • Nehmen und geben
42. KAPITEL: KÜ LI DSI GUNG WEN / Die Fragen des Dsi Gung nach den Einzelsitten. . . . . 185
- Korrektur der Geschichte • Paradoxe • Benehmen des Fürsten in Notzeiten • Gegen Unordentlichkeit • Der Stallbrand • Luxus und Knickerigkeit • Dsang Wen Dschung • Dsang Wu Dschung • Die stärkste Wehr • Mitleid im Krieg • Reform der Trauersitten • Rücksicht auf verstorbene Beamte • Mangelhafte Trauerkleidung • Trauer beim Tod eines Halbbruders • Ehrung jugendlicher Tapferkeit • Mangelhafte Trauer • Beachtung der Regel • Traueranweisung an die Nichte • Die höchste Trauerbezeugung • Vollendung der Trauer • Grenzen der Trauer • Höhere Stufe der Vollkommenheit • Ende der Trauer • Armut kein Hindernis der Trauer • Wie Gi Dscha seinen Sohn begrub • Wert der Gesinnung • Sorgfalt des Meisters • Dsi Lus Trauer um seine Schwester • Die Trauer von Kungs Sohn • Ebehindernisse • Der Fürst und seine Verwandten
43. KAPITEL: KÜ LI DSI HIA WEN / Die Fragen des Dsi Hia nach den Einzelsitten . . . . . 199
- Blutrache • Beschäftigung während der Trauer • Prinzenenerziehung • Trauer um eine Fürstin • Ausnahmen bei der Trauer • Rücksicht des Meisters • Beim Essen • Trauer der Beamten um Minister • Trauer um die Eltern • Zeit der Beileidsbezeugung • Zwei Männer der Vorzeit • Trauer für die Pflegemutter • Des Meisters Trauer • Vorsicht des Meisters • Vorsicht im Urteil • Yen Ping Dschungs Bescheidenheit • Warnung vor Übermut • Warnung vor der Trauer um einen Unwürdigen • Verstoß gegen die Sitte • Beim Tode Gung-Fu Wen-Bos • Der Tod des Dsi Lu • Der Tod des Gi Huan Dsi • Über Ahnentafeln • Des Meisters Hund

44. KAPITEL: KÜ LI GUNG-SI TSCHÏ WEN / Die Fragen des Gung-Si TschÏ nach den Einzelsitten . . . . .	209
Beerdigung zurückgetretener Würdenträger • Erbfolge • Der Tod der Mutter des Meisters • Yang Hus Taktlosigkeit • Nach Yen Huis Tod • Über den Sinn der Totenopfer • Die Geräte für die Toten • Gefahren des Totenkults • Nach Yen Huis Tod • Des Meisters Opfer für seine Eltern • Dsi Lus Vorkehrungen beim Opfer • Änderungen der Stadtordnung • Fasten • Weibliche Zurückgezogenheit • Unpassende Kleidung	
Anmerkungen . . . . .	215
Namenregister . . . . .	227
Bibliographie . . . . .	237